

(IT) DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE in accordo con il **Regolamento (UE) 305/2011**
N. H07900527-CPR-2025/04/29


1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:	SP410-07A , Riscaldatori d'ambiente alimentati meccanicamente a pellet di legno
Modello / modelli equivalenti (separati da virgola):	P130, P130 T
2. Usi previsti:	Riscaldamento dell'ambiente in edifici residenziali senza fornitura di acqua calda per riscaldamento centralizzato
3. Nome, denominazione commerciale registrata o marchio registrato e indirizzo del fabbricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione (VVCP) del prodotto da costruzione:	Sistema 3
5. Norma armonizzata:	EN 16510-2-6:2022
6. Organismo notificato:	L'organismo notificato TÜV Rheinland Energy GmbH N. 2456 ha determinato il prodotto-tipo in base a prove di tipo secondo il sistema 3 ed ha rilasciato il/i rapporto/i di prova: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Prestazioni dichiarate	

Caratteristiche Essenziali		Prestazione		
Resistenza meccanica e stabilità				
Capacità portante		0 kg		
Sicurezza antincendio				
Protezione dei materiali combustibili				
Distanza minima da materiali combustibili	bordo inferiore	d _B = 0 mm		
	pavimento zona frontale	d _F = 300 mm		
	soffitto	d _C = 750 mm		
	posteriore	d _R = 50 mm		
	lato	d _S = 300 mm		
	zona di irraggiamento laterale frontale	d _L = 0 mm		
Tipo e spessore di materiale isolante protettivo		leggere attentamente le istruzioni		
Igiene, salute e ambiente				
		alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale	
Emissione di prodotti della combustione (13% O ₂)	Monossido di carbonio (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Monossido di carbonio (CO)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Ossidi di azoto (NOx)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Composti gassosi organici (OGC)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
	Particolato (PM)	10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Sicurezza e accessibilità d'uso				
		alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale	
Dati per l'installazione su un camino	Temperatura dei fumi	167 °C	105 °C	
	Temperatura dei fumi allo scarico	201 °C	126 °C	
	Tiraggio minimo	5 Pa	3 Pa	
	Portata in massa dei fumi	6,5 g/s	4,7 g/s	
Sicurezza antincendio per l'installazione sul camino		Designazione del camino (Classe di temperatura): T200 G		
Risparmio energetico e conservazione del calore				
		alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale	
Potenza termica e rendimento energetico dell'apparecchio	Potenza termica	11,0 kW	3,9 kW	
	Potenza termica resa all'ambiente	11,0 kW	3,9 kW	
	Potenza termica resa all'acqua	NPD (prestazione non determinata)		
Efficienza di riscaldamento degli ambienti	Rendimento	91 %	91 %	
	Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente	80,0 %		
	Indice di efficienza energetica	121		
Classe di efficienza energetica		A+		
	Consumo di energia elettrica	alla potenza termica nominale	alla potenza termica parziale	in modo stand-by
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Uso sostenibile delle risorse naturali				
Sostenibilità ambientale		NPD (prestazione non determinata)		

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da: Carlo Piazzetta (Amministratore Delegato)

Asolo, 2025/04/29



(firma)

(EN) DECLARATION OF PERFORMANCE according to Regulation (EU) 305/2011
No H07900527-CPR-2025/04/29

1. Unique identification code of the product-type:	SP410-07A , Mechanical by wood pellets fed roomheaters
Model / equivalent models (separated by commas):	P130, P130 T
2. Intended use/es:	Space heating in residential buildings without supply of hot water for central heating systems
3. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System or systems of assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of the construction product:	System 3
5. Harmonised standard:	EN 16510-2-6:2022
6. Notified body:	The notified body TÜV Rheinland Energy GmbH No 2456 performed the determination of the product type on the basis of type testing under system 3 and issued test report/s: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Declared performance/s	

Essential Characteristics		Performance		
Mechanical resistance and stability				
Load bearing capacity		0 kg		
Safety in case of fire				
Protection of combustible materials				
Minimum distances to combustible materials	bottom	d _B = 0 mm		
	floor in front	d _F = 300 mm		
	ceiling	d _C = 750 mm		
	rear	d _R = 50 mm		
	side	d _S = 300 mm		
	side radiation area	d _L = 0 mm		
	front	d _P = 1000 mm		
Material type and thickness of protective insulation material		read the instructions carefully		
Hygiene, health and the environment				
Emission of combustion products (13% O ₂)	Carbon monoxide (CO)	at nominal heat output	at part load heat output	
	Carbon monoxide (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Nitrogen oxides (NO _x)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Organic gaseous carbon (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Particulate matter (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Safety and accessibility in use				
Data for installation to a chimney	Flue gas temperature	at nominal heat output	at part load heat output	
	Flue gas outlet temperature	167 °C	105 °C	
	Minimum flue draught	201 °C	126 °C	
	Flue gas mass flow	5 Pa	3 Pa	
	Fire safety of installation to the chimney	6,5 g/s	4,7 g/s	
		Chimney designation (Temperature class): T200 G		
Energy economy and heat retention				
Appliance's thermal output and energy efficiency	Heat output	at nominal heat output	at part load heat output	
	Space heat output	11,0 kW	3,9 kW	
	Water heat output	11,0 kW	3,9 kW	
	Efficiency	NPD (no performance determined)		
Space heating efficiency	Seasonal space heating energy efficiency	91 %	91 %	
	Energy efficiency index	80,0 %		
	Energy efficiency class	121		
		A+		
	Electric power consumption	at nominal heat output	at part load heat output	in standby mode
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Sustainable use of natural resources				
Environmental sustainability		NPD (no performance determined)		

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and on behalf of the manufacturer by: Carlo Piazzetta (Chief Executive Officer)

Asolo, 2025/04/29


(signature)

(DE) LEISTUNGSERKLÄRUNG

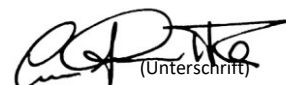
gemäß Verordnung (EU) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:	SP410-07A , Mechanisch mit Holzpellets beschickte Raumheizer
Modell / gleichwertiger Modelle (durch Kommas getrennt):	P130, P130 T
2. Verwendungszweck(e):	Raumheizung in Wohngebäuden ohne Warmwassererzeugung für Zentralheizung
3. Namen, eingetragener Handelsnamen oder eingetragenes Warenzeichen und Adresse des Herstellers:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:	System 3
5. Harmonisierte Norm:	EN 16510-2-6:2022
6. Notifiziertes Prüflabor:	Das notifizierte Prüflabor TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 bestätigt die Erstprüfung nach System 3 und erstellt Prüfbericht/e: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Erklärte Leistung(en)		Leistung		
Wesentliche Merkmale				
Mechanische Festigkeit und Standsicherheit				
Tragfähigkeit		0 kg		
Brandschutz				
Schutz brennbarer Werkstoffe				
Mindestabstand zu brennbaren Materialien	Unter der Feuerstätte Am Fußboden nach vorne Zur Decke Zur Rückwand Zur Seitenwand Zur Seitenwand im Strahlungsbereich Von der Vorderseite	d _B = 0 mm d _F = 300 mm d _C = 750 mm d _R = 50 mm d _S = 300 mm d _L = 0 mm d _P = 1000 mm		
Materialtyp und Materialstärke der Wärmedämmung		siehe Gebrauchsanweisung sorgfältig		
Hygiene, Gesundheit und Umweltschutz				
		bei Nennwärmeleistung		bei Teillast-Wärmeleistung
Emission der Verbrennungsprodukte (13% O ₂)	Kohlenmonoxid (CO) Kohlenmonoxid (CO) Stickoxide (NOx) Organisch gasförmigem Kohlenstoff (OGC) Staub (PM)	0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Sicherheit und Barrierefreiheit bei der Nutzung				
		bei Nennwärmeleistung		bei Teillast-Wärmeleistung
Daten zur Installation an einen Schornstein	Abgastemperatur Temperatur am Abgasstutzen Mindestförderdruck Abgasmassstrom Brandsicherheit für Installation an den Schornstein	167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	Schornsteinbezeichnung (Temperaturklasse): T200 G
Energieeinsparung und Wärmeschutz				
		bei Nennwärmeleistung		bei Teillast-Wärmeleistung
Wärmeleistung und Energieeffizienz des Geräts	Wärmeleistung Raumwärmeleistung Wasserwärmeleistung Effizienz	11,0 kW 11,0 kW NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt) 91 %	3,9 kW 3,9 kW	91 %
Raumheizungseffizienz	Raumheizungs – Jahresnutzungsgrad Energieeffizienzindex Energieeffizienzklasse	80,0 % 121 A+		
Elektrische Leistungsaufnahme		bei Nennwärmeleistung 0,124 kW	bei Teillast-Wärmeleistung 0,050 kW	Im Bereitschaftszustand 0,002 kW
Nachhaltiger Nutzung der natürlichen Ressourcen				
Ökologische Nachhaltigkeit		NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)		

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.
Unterzeichnet für und im Namen des Herstellers von: Carlo Piazzetta (Geschäftsführer)

Asolo, 2025/04/29


(Unterschrift)

(FR) DÉCLARATION DES PERFORMANCES conformément au Règlement (UE) 305/2011
N° H07900527-CPR-2025/04/29

1. Code d'identification unique du produit type:	SP410-07A , Poèles à granulés de bois et à alimentation mécanique
Modèle / modèles équivalents (séparés par des virgules):	P130, P130 T
2. Usage(s) prévu(s):	Chauffage des locaux dans les bâtiments résidentiels sans fourniture d'eau chaude pour chauffage centralisé
3. Nom, appellation commerciale enregistrée ou marque déposée et adresse du fabricant:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:	Système 3
5. Norme harmonisée:	EN 16510-2-6:2022
6. Organisme notifié:	L'organisme notifié TÜV Rheinland Energy GmbH N° 2456 a déterminé le produit type sur la base d'essais de type selon le système 3 et a délivré le/les rapport/s d'essai: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Performance(s) déclarée(s)	

Caractéristiques Essentielles		Performances		
Résistance mécanique et stabilité				
Capacité portante		0 kg		
Sécurité incendie				
Protection des matériaux combustibles				
Distance minimale par rapport aux matériaux combustibles	bas sol à l'avant plafond arrière côté zone de rayonnement latérale avant	d _B = 0 mm d _F = 300 mm d _C = 750 mm d _R = 50 mm d _S = 300 mm d _L = 0 mm d _P = 1000 mm		
Type de matériau et épaisseur du ou des matériaux d'isolation de protection		lire attentivement les instructions		
Hygiène, santé et environnement				
Émission de produits de la combustion (13% O ₂)	Monoxyde de carbone (CO)	à la puissance utile nominale	à la puissance utile à charge partielle	
	Monoxyde de carbone (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Oxydes d'azote (NOx)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Composés organiques gazeux (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Particules (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Sécurité d'utilisation et accessibilité				
Données concernant l'installation d'un conduit de fumée	Température des fumées	à la puissance utile nominale	à la puissance utile à charge partielle	
	Température des fumées à la buse d'évacuation	167 °C	105 °C	
	Tirage minimal	201 °C	126 °C	
	Débit massique des fumées	5 Pa	3 Pa	
Sécurité incendie pour l'installation d'un conduit de fumée		6,5 g/s	4,7 g/s	
Désignation du conduit de fumée (Classe de température): T200 G				
Économie d'énergie et isolation thermique				
Énergie restituée et rendement énergétique de l'appareil	Puissance utile	à la puissance utile nominale	à la puissance utile à charge partielle	
	Puissance utile émise dans la pièce	11,0 kW	3,9 kW	
	Puissance utile du bouilleur	11,0 kW	3,9 kW	
Rendement	NPD (performance non déterminée)	91 %		
Rendement de chauffage des locaux	Efficacité énergétique saisonnière pour le chauffage des locaux	80,0 %		
	Indice d'efficacité énergétique	121		
	Classe d'efficacité énergétique	A+		
Consommation d'énergie électrique		à la puissance utile nominale	à la puissance utile à charge partielle	en mode veille
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Utilisation durable des ressources naturelles				
Durabilité environnementale		NPD (performance non déterminée)		

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) n° 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant et en son nom par: Carlo Piazzetta (Administrateur Délégué)

Asolo, 2025/04/29



(signature)

(NL) PRESTATIEVERKLARING

in overeenstemming met Verordening (EU) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

1. Unieke identificatiecode van het producttype:	SP410-07A , Toestellen gestookt met houtpellets
Model / equivalente modellen (gescheiden door komma's):	P130, P130 T
2. Beoogd(e) gebruik(en):	Verwarming van ruimten in residentiële gebouwen zonder warmwatervoorziening voor centrale verwarming
3. Naam, geregistreeerde handelsnaam of geregistreerd handelsmerk en contactadres van de fabrikant:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:	Systeem 3
5. Geharmoniseerde norm:	EN 16510-2-6:2022
6. Aangemelde instantie:	De aangemelde instantie TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 heeft het producttype bepaald op basis van testen onder systeem 3 en heeft het/de testverslag(en) K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1 afgeleverd
7. Aangegeven prestatie(s)	

Essentiële kenmerken		Prestaties		
Mechanische sterkte en stabiliteit				
Bereik		0 kg		
Brandbeveiliging				
Bescherming van brandbare materialen				
Minimum afstand van brandbare materialen	rand onderaan	d _B = 0 mm		
	vloer voorkant	d _F = 300 mm		
	plafond	d _C = 750 mm		
	achterkant	d _R = 50 mm		
	zijkant	d _S = 300 mm		
	stralingszone aan de zijkant	d _L = 0 mm		
	voorkant	d _P = 1000 mm		
	Type en dikte van het beschermende isolatiemateriaal	lees aandachtig de instructies		
Hygiëne, gezondheid en milieu				
		bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling	
Uitstoot verbrandingsproducten (13% O ₂)	Koolmonoxide (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Koolmonoxide (CO)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Stikstofoxiden (NOx)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Gasvormige organische verbindingen (OGC)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
	Zwevende deeltjes (PM)	10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Veiligheid en toegankelijkheid				
		bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling	
Gegevens voor de installatie op een schoorsteen	Temperatuur rookgassen	167 °C	105 °C	
	Rookgasafvoertemperatuur	201 °C	126 °C	
	Minimale trek	5 Pa	3 Pa	
	Bereik massa rookgassen	6,5 g/s	4,7 g/s	
	Brandveiligheid voor de installatie op een schoorsteen	Omschrijving van de schoorsteen (Temperatuurklasse): T200 G		
Energiebesparing en warmtebehoud				
		bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling	
Thermisch vermogen en energetisch rendement van het apparaat	Warmteafgifte	11,0 kW	3,9 kW	
	Warmteafgifte in de ruimte	11,0 kW	3,9 kW	
	Warmteafgifte afgegeven aan het water	NPD (prestatie niet vastgesteld)		
	Rendement	91 %	91 %	
Efficiëntie ruimteverwarming	Seizoensgebonden energie-efficiëntie voor ruimteverwarming	80,0 %		
	Energie-efficiëntie-index	121		
	Energie-efficiëntieklasse	A+		
		bij nominale warmteafgifte	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling	in stand-bymodus
	Elektrisch vermogen	0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Duurzaam gebruik van natuurlijke grondstoffen				
Milieuduurzaamheid		NPD (prestatie niet vastgesteld)		

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door: Carlo Piazzetta (Algemeen Directeur)

Asolo, 2025/04/29


handtekening

(ES) DECLARACIÓN DE PRESTACIONES de acuerdo con el Reglamento (UE) 305/2011
n° H07900527-CPR-2025/04/29

1. Código de identificación única del producto tipo:	SP410-07A , Estufas alimentados mecánicamente con pélets de madera
Modelo / modelos equivalentes (separados por comas):	P130, P130 T
2. Usos previstos:	Calefacción de espacios en edificios residenciales sin suministro de agua caliente para calefacción centralizada
3. Nombre, nombre o marca registrados y dirección de contacto del fabricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):	Sistema 3
5. Norma armonizada:	EN 16510-2-6:2022
6. Organismo notificado:	LEI organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH n° 2456 ha determinado el producto tipo sobre la base de ensayos de tipo según el sistema 3 y ha emitido el/los informe/s de ensayo: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Prestaciones declaradas		Prestaciones		
Características esenciales				
Resistencia mecánica y estabilidad				
Capacidad portante		0 kg		
Seguridad contra incendios				
Protección de los materiales combustibles				
Distancia mínima con respecto a materiales combustibles	borde inferior	d _B = 0 mm		
	suelo de la zona frontal	d _F = 300 mm		
	techo	d _C = 750 mm		
	trasera	d _R = 50 mm		
	lado	d _S = 300 mm		
	zona de irradiación lateral	d _L = 0 mm		
	frontal	d _P = 1000 mm		
Tipo y espesor de material aislante protector		lea detenidamente las instrucciones		
Higiene, salud y medio ambiente				
Emisión de productos de la combustión (13% O ₂)	Monóxido de carbono (CO)	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial	
	Monóxido de carbono (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Óxidos de nitrógeno (NO _x)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Compuestos orgánicos gaseoso (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Partículas (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Seguridad y accesibilidad de uso				
Datos para la instalación en una chimenea	Temperatura de humos	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial	
	Temperatura de humos a la salida	167 °C	105 °C	
	Tiro mínimo	201 °C	126 °C	
	Caudal másico de los humos	5 Pa	3 Pa	
	Seguridad contra incendios para la instalación en la chimenea	6,5 g/s	4,7 g/s	
		Designación de la chimenea (Clase de temperatura): T200 G		
Ahorro de energía y conservación del calor				
Potencia térmica y rendimiento energético del aparato	Potencia térmica	a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial	
	Potencia térmica transmitida al ambiente	11,0 kW	3,9 kW	
	Potencia térmica transmitida al agua	11,0 kW	3,9 kW	
	Rendimiento	NPD (prestación no determinada)	91 %	
Eficiencia de calefacción	Eficiencia energética estacional de calefacción	80,0 %		
	Índice de Eficiencia Energética	121		
	Clase de eficiencia energética	A+		
Consumo de energía eléctrica		a la potencia térmica nominal	a la potencia térmica parcial	en modo de espera
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Uso sostenible de los recursos naturales				
Sostenibilidad ambiental		NPD (prestación no determinada)		

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) n° 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.
Firmado por y en nombre del fabricante por: Carlo Piazzetta (Administrador Delegado)

Asolo, 2025/04/29



(firma)

(PT) DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO

de acordo com o Regulamento (UE) 305/2011
N.º H07900527-CPR-2025/04/29

1. Código de identificação único do produto-tipo:	SP410-07A , Aparelhos para aquecimento ambiente que utilizam granulados de madeira com alimentação mecânica
Modelo / modelos equivalentes (separados por vírgulas):	P130, P130 T
2. Utilização(ões) prevista(s):	Aquecimento ambiente em edifícios residenciais sem produção de água quente para aquecimento central
3. Nome, designação comercial ou marca comercial registada e endereço de contacto do fabricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):	Sistema 3
5. Norma harmonizada:	EN 16510-2-6:2022
6. Organismo notificado:	O organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH N.º 2456 realizou a determinação do produto tipo com base nos ensaios de tipo, no âmbito do sistema 3 e emitiu o/s relatório/s de ensaio K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Desempenho(s) declarado(s)		Desempenho		
Características Essenciais				
Resistência mecânica e estabilidade				
Caudal		0 kg		
Segurança contra incêndio				
Proteção dos materiais combustíveis				
Distância mínima de materiais combustíveis	borda inferior	d _B = 0 mm		
	piso da zona frontal	d _F = 300 mm		
	teto	d _C = 750 mm		
	traseira	d _R = 50 mm		
	lateral	d _S = 300 mm		
	área de radiação lateral	d _L = 0 mm		
frontal	d _P = 1000 mm			
Tipo e espessura do material isolante de proteção		leia com atenção as instruções		
Higiene, saúde e ambiente				
Emissão de produtos da combustão (13% O ₂)	Monóxido de carbono (CO)	à potência térmica nominal		à potência térmica parcial
	Monóxido de carbono (CO)	0,008 %		0,038 %
	Óxidos de azoto (NO _x)	100 mg/Nm ³		475 mg/Nm ³
	Compostos orgânicos gasosos (OGC)	100 mg/Nm ³		110 mg/Nm ³
	Partículas (PM)	1 mg/Nm ³		2 mg/Nm ³
		10 mg/Nm ³		20 mg/Nm ³
Segurança e acessibilidade de utilização				
Dados para instalação em chaminé	Temperatura dos fumos	à potência térmica nominal		à potência térmica parcial
	Temperatura dos fumos na saída	167 °C		105 °C
	Tiragem mínima	201 °C		126 °C
	Caudal do fumo em massa	5 Pa		3 Pa
	Segurança contra incêndios para a instalação em chaminé	6,5 g/s		4,7 g/s
		Designação da chaminé (Classe de temperatura): T200 G		
Poupança de energia e conservação do calor				
Potência térmica e rendimento energético do aparelho	Potência térmica	à potência térmica nominal		à potência térmica parcial
	Potência térmica transmitida ao ambiente	11,0 kW		3,9 kW
	Potência térmica transmitida à água	11,0 kW		3,9 kW
	Rendimento	NPD (desempenho não determinado)		91 %
Eficiência de aquecimento ambiente	Eficiência energética do aquecimento ambiente sazonal	91 %		91 %
	Índice de eficiência energética	80,0 %		
	Classes de eficiência energética	121		
Consumo de energia elétrica		A+		
		à potência térmica nominal	à potência térmica parcial	em estado de vigília
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Utilização sustentável dos recursos naturais				
Sustentabilidade ambiental		NPD (desempenho não determinado)		

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por: Carlo Piazzetta (Administrador-Delegado)

Asolo, 2025/04/29


(assinatura)

(BG) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

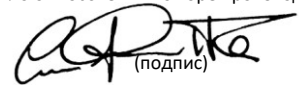
в съответствие с Регламент (ЕС) 305/2011
№ H07900527-CPR-2025/04/29

1. Уникален идентификационен код на типа продукт:	SP410-07A , Механично захранвани с дървени пелети нагревателни уреди
Модел / еквивалентни модели (разделени със запетаи):	P130, P130 T
2. Предвидена употреба/употреби:	Отопление на помещения в жилищни сгради без осигуряване на топла вода за централно отопление
3. Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Система/системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели:	Система 3
5. Хармонизиран стандарт:	EN 16510-2-6:2022
6. Нотифициран орган:	Нотифицираният орган TÜV Rheinland Energy GmbH № 2456 е определил типовия продукт въз основа на изпитвания на типа според система 3 и е издал доклад/и за теста: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Декларираните експлоатационни показатели	

Съществени характеристики		Експлоатационни показатели		
Механична устойчивост и стабилност				
Производителност		0 kg		
Противопожарна защита				
Защита на горимите материали				
Минимална дистанция от горими материали	долен ръб	d _B = 0 mm		
	под на предната зона	d _F = 300 mm		
	таван	d _C = 750 mm		
	отзад	d _R = 50 mm		
	Отстрани	d _S = 300 mm		
	странична зона на излъчване	d _L = 0 mm		
	Отпред	d _P = 1000 mm		
Тип и дебелина на защитния изолационен материал		прочетете внимателно инструкциите		
Хигиена, здраве и околна среда				
		При номинална топлинна мощност	на частичната топлинна мощност	
Емисия на продукти от процес на горене (13% O ₂)	въглероден оксид (CO)	0,008 %	0,038 %	
	въглероден оксид (CO)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	азотни оксиди (NOx)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	органични газообразни съединения (OGC)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
	прахови частици (PM)	10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Безопасност и достъпност за употреба				
		При номинална топлинна мощност	на частичната топлинна мощност	
Данни за монтаж на комин	Температура на отработените газове	167 °C	105 °C	
	Температура на отработените газове в димоотвода	201 °C	126 °C	
	Минимална тяга	5 Pa	3 Pa	
	Масов дебит на дима	6,5 g/s	4,7 g/s	
Пожаробезопасност на монтажа на комин		Обозначение на комина (температурен клас): T200 G		
Енергоспестяване и запазване на топлината				
		При номинална топлинна мощност	на частичната топлинна мощност	
Топлинна мощност и енергийна ефективност на уреда	Топлинна мощност	11,0 kW	3,9 kW	
	Топлинна мощност излъчвана в помещението	11,0 kW	3,9 kW	
	Топлинна мощност предадена на водата	NPD (неустановени експлоатационни показатели)		
	Производителност	91 %	91 %	
Ефективност на отоплението на помещенията	Сезонна енергийна ефективност при отопление	80,0 %		
	Индекс за енергийна ефективност	121		
	Клас на енергийна ефективност	A+		
	Потребление на електроенергия	При номинална топлинна мощност	на частичната топлинна мощност	в режим на готовност
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Устойчиво използване на природните ресурси				
Екологична устойчивост		NPD (неустановени експлоатационни показатели)		

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител. Подписано за и от името на производителя от: Carlo Piazzetta (Главен изпълнителен директор)

Asolo, 2025/04/29


(подпис)

(CS) PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011
č. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Jedinečný identifikační kód typu výrobku:	SP410-07A , Kamna s mechanickou dodávkou dřevních pelet
	Model / rovnocenných modelů (oddělené čárkami):	P130, P130 T
2.	Zamýšlené/zamýšlená použití:	Vytápění prostor v obytných budovách bez dodávky teplé vody pro ústřední vytápění
3.	Jméno, firma nebo registrovaná obchodní známka a kontaktní adresa výrobce:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Systém/systémy POSV:	Systém 3
5.	Harmonizovaná norma:	EN 16510-2-6:2022
6.	Oznámený subjekt:	Oznámený subjekt TÜV Rheinland Energy GmbH č. 2456 vymezil typový výrobek podle typových zkoušek dle systému 3 a vydal protokol/y o zkoušce: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti	

Základní charakteristiky		Vlastnost		
Mechanická odolnost a stabilita				
Nosnost		0 kg		
Požární bezpečnost				
Ochrana před hořlavými materiály				
Minimální vzdálenost od hořlavých materiálů	spodní hrana	d _B = 0 mm		
	podlaha přední zóny	d _F = 300 mm		
	strop	d _C = 750 mm		
	vzadu	d _R = 50 mm		
	po boku	d _S = 300 mm		
	boční zóna záření	d _L = 0 mm		
	vpředu	d _P = 1000 mm		
	Typ a tloušťka ochranného izolačního materiálu	pečlivě přečtěte si návod		
Hygiena, zdraví a životní prostředí				
Emise spalin (13% O ₂)	Oxid uhelnatý (CO)	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu	
	Oxid uhelnatý (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Oxidy dusíku (NO _x)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Plynné organické sloučeniny (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Částice (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Bezpečnost a přístupnost použití				
Údaje pro instalaci na komín	Teplota spalin	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu	
	Teplota spalin u výfuku	167 °C	105 °C	
	Minimální tah	201 °C	126 °C	
	Hmotnostní průtok spalin	5 Pa	3 Pa	
	Požární bezpečnost pro instalaci na komín	6,5 g/s	4,7 g/s	
		Označení komínu (Teplotní třída): T200 G		
Úspora energie a úspora tepla				
Tepelný výkon a energetická účinnost spotřebiče	Tepelný výkon	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu	
	Tepelný výkon vrácen do prostředí	11,0 kW	3,9 kW	
	Tepelný výkon postoupen vodě	11,0 Kw	3,9 kW	
Účinnost	NPD (No Performance Determined)			
Účinnost vytápění prostor	Sezónní energetická účinnost vytápění	91 %	91 %	
	Index energetické účinnosti	80,0 %		
	Třída energetické účinnosti	121		
		A+		
	Spotřeba elektrické energie	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu	v pohotovostním režimu
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Udržitelné využívání přírodních zdrojů				
Udržitelnost životního prostředí		NPD (No Performance Determined)		

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Podepsáno za výrobce a jeho jménem: Carlo Piazzetta (Výkonný ředitel)

Asolo, 2025/04/29


(podpis)

(DA) **YDEEVNEDEKLARATION**

iht. forordningen (EU) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Varetypens unikke identifikationskode:	SP410-07A , Mekanisk indfyrede træpillefyr
	Model/ ækvivalente modeller (adskilt af kommaer):	P130, P130 T
2.	Tilslaget anvendelse:	Opvarmning af boligområder uden produktion af varmt vand til centralvarme
3.	Fabrikantens navn, registrerede firmabetejgnelse eller registrerede varemærke og kontaktsadresse:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen (AVCP):	System 3
5.	Harmoniseret standard:	EN 16510-2-6:2022
6.	Bemyndiget organ:	LDet bemyndigede organ TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 har gennemført typetesten ifølge system 3, og har udstedt testrapporten/ testrapporterne: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner	

Væsentlige egenskaber		Ydeevne		
Mekanisk modstandsdygtighed og stabilitet				
Kapacitet		0 kg		
Brandsikring				
Beskyttelse af brændbare materialer				
Mindste afstand til brændbare materialer	nederste kant gulv i området foran for oven bagtil på siden sidestrålingszone fortil	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm		
Type og tykkelse af beskyttende isoleringsmateriale		læs instruktionerne omhyggeligt		
Hygiejne, sundhed og miljø				
		ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse	
Emission af forbrændingsprodukter (13% O ₂)	Kulmonoxid (CO) Kulmonoxid (CO) Nitrogenoxider (NO _x) Organiske gasformige forbindelser (OGC) Partikler (PM)	0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Sikkerhed og tilgængelighed				
		ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse	
Data til installation på skorsten	Røggastemperatur Røggastemperatur ved udledning Min. aftræk Røggassens massestrøm Brandsikkerhed ved installation på skorsten	167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	
Brandsikkerhed ved installation på skorsten		Skorstensbetegnelse (Temperaturklasse): T200 G		
Energibesparelse og varmebevarelse				
		ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse	
Apparatets varmeydelse og energieffektivitet	Varmeydelse Varmeydelse i omgivelserne Varmeydelse afgivet til vand Ydelse	11,0 kW 11,0 kW NPD (ingen ydeevne fastlagt)	3,9 kW 3,9 kW	
Effektivitet ved rumopvarmning	Årsvirkningsgrad ved rumopvarmning Energieffektivitetsindeks Energieffektivitetsklasser	80,0 % 121 A+	91 %	
Elforbrug		ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse	i standbytilstand
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Bæredygtig brug af naturressourcer				
Miljømæssig bæredygtighed		NPD (ingen ydeevne fastlagt)		

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af: Carlo Piazzetta (Administrerende direktør)

Asolo, 2025/04/29


(underskrift)

(EL) **ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ**

σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011
Αριθ. H07900527-CPR-2025/04/29

- | | |
|--|--|
| 1. Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος: | SP410-07A , Θερμαντήρες χώρων που τροφοδοτούνται μηχανικά με συσσωματώματα (πέλετ) ξύλου |
| Μοντέλο / ισοδύναμων μοντέλων (χωρίζονται με κόμματα): | P130, P130 T |
| 2. Προβλεπόμενη(-ες) χρήση(-εις): | Θέρμανση του χώρου σε κτίρια κατοικιών χωρίς παροχή ζεστού νερού για κεντρική θέρμανση |
| 3. Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση του κατασκευαστή: | PIAZZETTA
GRUPPO PIAZZETTA S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 4. Σύστημα/συστήματα AVCP (αξιολόγηση και επαλήθευση της σταθερότητας της επίδοσης): | Σύστημα 3 |
| 5. Εναρμονισμένα πρότυπα: | EN 16510-2-6:2022 |
| 6. Κοινοποιημένος οργανισμός: | O κοινοποιημένος οργανισμός TÜV Rheinland Energy GmbH Αρ. 2456 έχει προσδιορίσει τον τύπο του προϊόντος βάσει της δοκιμής τύπου σύμφωνα με το σύστημα 3 και χορήγησε την/τις έκθεση/εκθέσεις δοκιμής: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1 |
| 7. Δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις) | |

Ουσιώδη Χαρακτηριστικά	Απόδοση		
Μηχανική αντοχή και σταθερότητα			
Παροχή	0 kg		
Ασφάλεια πυροπροστασίας			
Προστασία καύσιμων υλικών			
Ελάχιστη απόσταση από καύσιμα υλικά	κάτω χείλος	$d_B = 0 \text{ mm}$	
	πάτωμα μετωπικής ζώνης	$d_F = 300 \text{ mm}$	
	οροφής	$d_C = 750 \text{ mm}$	
	πίσω	$d_R = 50 \text{ mm}$	
	πλευρική	$d_S = 300 \text{ mm}$	
	πλαϊνή ζώνη ακτινοβολίας	$d_L = 0 \text{ mm}$	
	εμπρόσθια	$d_P = 1000 \text{ mm}$	
	Τύπος και πάχος μονωτικού προστατευτικού υλικού	διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες	
Υγιεινή, υγεία και περιβάλλον			
Εκπομπή προϊόντων καύσης (13% O ₂)	Μονοξείδιο του άνθρακα (CO)	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
	Μονοξείδιο του άνθρακα (CO)	0,008 %	0,038 %
	Οξείδια του αζώτου (NOx)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³
	Οργανικές αέριες ενώσεις (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³
	Αιωρούμενα σωματίδια (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³
Ασφάλεια και προσβασιμότητα χρήσης			
Στοιχεία εγκατάστασης σε καμινάδα	Θερμοκρ. απαγ. καπναερ.	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
	Θερμοκρασία καπναερίων στην έξοδο	167 °C	105 °C
	Ελάχιστος ελκυσμός	201 °C	126 °C
	Ροή μάζας των καπναερίων	5 Pa	3 Pa
	Πυρασφάλεια για την εγκατάσταση στην καμινάδα	6,5 g/s	4,7 g/s
		Περιγραφή της καμινάδας (Κλάση θερμοκρασίας): T200 G	
Εξοκονόμηση ενέργειας και διατήρηση της θερμότητας			
Θερμική ισχύς και ενεργειακή απόδοση της συσκευής	Θερμική ισχύς	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
	Θερμική ισχύς απόδοσης στο χώρο	11,0 kW	3,9 kW
	Θερμική ισχύς μεταβιβαζόμενη στο νερό	11,0 kW	3,9 kW
	Αποδοτικότητα	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
		91 %	91 %
Απόδοση θέρμανσης των χώρων	Ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου		
	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	80,0 %	
	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	121	
		A+	
	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μερική θερμική ισχύ
		0,124 kW	0,050 kW
			σε κατάσταση αναμονής
			0,002 kW
Βιώσιμη χρήση των φυσικών πόρων			
Περιβαλλοντική βιωσιμότητα	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)		

Η επίδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται ανωτέρω είναι σύμφωνη με τη (τις) δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις). Η δήλωση αυτή των επιδόσεων συντάσσεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται ανωτέρω.

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος του κατασκευαστή από: Carlo Piazzetta (Διευθύνων Σύμβουλος)

Asolo, 2025/04/29


(υπογραφή)

(ET) **TOIMIVUSDEKLARATSIION**

kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011
nr H07900527-CPR-2025/04/29

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood:	SP410-07A , Mehaaniliselt puitgraanulitega töötavad toasoojendid
Mudel / samaväärsete mudelite (eraldatud komadega):	P130, P130 T
2. Kavandatud kasutusala(d):	Ruumide kütmine eluhoonetes ilma sooja vee tootmiseta keskkütte jaoks
3. Tootja nimi, registreeritud kaubanimi või registreeritud kaubamärk ja kontaktaadress:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:	Süsteem 3
5. Ühtlustatud standard:	EN 16510-2-6:2022
6. Teavitatud asutus:	Teavitatud asutus TÜV Rheinland Energy GmbH nr 2456 määras süsteemi 3 kohaste tüübikatsutuste alusel tootetüübi ja väljastas katseprotokoll/id: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Deklareeritud toimivus	
Põhiomadused	Toimivus
Mehaaniline vastupidavus ja stabiilsus	
Voolukiirus	0 kg
Tuleohutus	
Põlevate materjalide kaitse	
Minimaalne kaugus süttivatest materjalidest	alumine serv esiosa põrand lagi tagakülg külg külgmine kiirguspiirkond esikülg
	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm
Kaitsva isolatsioonimaterjali tüüp ja paksus	Lugege juhendit hoolikalt
Hügieen, tervis ja keskkond	
Põlemisaaduste eraldumine (13% O ₂)	Vingugaas (CO) Vingugaas (CO) Lämmastikoksiidid (NOx) Orgaanilised gaasilised ühendid (OGC) Tolm (PM)
	nimisoojusvõimsusel 0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³
	soojustõhususe osakoormusel 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³
Kasutamise ohutus ja juurdepääsetavus	
Andmed korstnale paigaldamisel	Suitsu temperatuur Suitsu väljalasketemperatuur Minimaalne tõmme Suitsu massvooluhulk
	167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s
Tuleohutus korstnale paigaldamisel	Korstna tähistus (temperatuuriklass): T200 G
Energiasääst ja soojuste säilitamine	
Seadme soojustõhusus ja energiatõhusus	Soojustõhusus Ruumi eralduv soojustõhusus Veele kanduv soojustõhusus Tõhusus
	11,0 kW 11,0 kW NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud) 91 %
	soojustõhususe osakoormusel 3,9 kW 3,9 kW 91 %
Ruumi kütmise tõhusus	Kütmise sesoonne energiatõhusus Energiatõhususindeks Energiatõhususe klass
	80,0 % 121 A+
Elektrivõimsustarve	nimisoojusvõimsusel 0,124 kW
	soojustõhususe osakoormusel 0,050 kW
	ooteseisundis 0,002 kW
Loodusvarade säästev kasutamine	
Keskkonnasäästlikkus	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

Tootja poolt ja nimel allkirjastanud: Carlo Piazzetta (Tegevjuht)

Asolo, 2025/04/29


(allkiri)

(FI) **SUORITUSTASOILMOITUS**

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaan
Nro H07900527-CPR-2025/04/29

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunnistus:	SP410-07A , Mekaanisella puupellettisyydöllä toimivat kamiinat
Laitemalli / vastaavista malleista (pilkuin erotettu):	P130, P130 T
2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):	Asuinrakennusten tilalämmitys ilman lämpimän veden tuotantoa keskuslämmitystä varten
3. Valmistajan nimi, rekisteröity kaupp nimi tai tavaramerkki sekä osoite, josta valmistajaan saa yhteyden:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty järjestelmä/käytetyt järjestelmät:	Järjestelmä 3
5. Yhdenmukaistettu standardi:	EN 16510-2-6:2022
6. Ilmoitettu laitos:	Ilmoitettu laitos TÜV Rheinland Energy GmbH nro 2456 on määrittänyt tuotetyypin tyyppitestausten perusteella järjestelmän 3 mukaan ja antanut testiraportin/-raportit: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot	

Perusominaisuudet		Suoritustaso		
Mekaaninen lujuus ja vakaus				
Kantama		0 kg		
Paloturvallisuus				
Palavien materiaalien suojaus				
Vähimmäisetäisyys sisäreuna		d _B = 0 mm		
palaviin materiaaleihin etuosan lattia		d _F = 300 mm		
sisäkattoon		d _C = 750 mm		
takana		d _R = 50 mm		
sivulla		d _S = 300 mm		
säteilyalue sivussa		d _L = 0 mm		
edessä		d _P = 1000 mm		
Suojaavan eristysmateriaalin tyyppi ja paksuus		lue ohjeet huolellisesti		
Hygienia, terveys ja ympäristö				
		nimellislämpöteho		osakuorman lämpöteho
Palamistuotteiden päästöt (13% O ₂)	Hiilimonoksidi (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Hiilimonoksidi (CO)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Typhen oksidit (NOx)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Orgaanisesti sitoutunut hiili (OGC)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
	Hiukkaset (PM)	10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Turvallisuus ja käyttömahdollisuudet				
		nimellislämpöteho		osakuorman lämpöteho
Kamiinaan asentamista koskevat tiedot	Savukaasun lämpötila	167 °C	105 °C	
	Savukaasun lähtölämpötila	201 °C	126 °C	
	Vähimmäisveto	5 Pa	3 Pa	
	Savun massavirtaus	6,5 g/s	4,7 g/s	
	Paloturvallisuus asennettaessa kamiinaan	Kamiinan malli (lämpötilaluokka): T200 G		
Energian säästö ja lämmön ylläpito				
		nimellislämpöteho		osakuorman lämpöteho
Lämpöteho ja laitteen hyötysuhde	Lämpöteho	11,0 kW	3,9 kW	
	Lämpöteho huonetilaan	11,0 kW	3,9 kW	
	Lämpöteho veteen	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)		
	Hyötysuhde	91 %	91 %	
Ympäristön lämmitysteho	Tilalämmityksen kausittainen energiatehokkuus	80,0 %		
	Energiatehokkuusindeksi	121		
	Energiatehokkuusluokka	A+		
	Sähköteho	nimellislämpöteho		osakuorman lämpöteho
		0,124 kW	0,050 kW	valmiustilassa
				0,002 kW
Luonnonvarojen kestävä käyttö				
Ekologinen kestävyys		NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)		

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomisella vastuulla.

Valmistajan puolesta allekirjoittanut: Carlo Piazzetta (Toimitusjohtaja)

Asolo, 2025/04/29


(allekirjoitus)

(HR) IZJAVA O SVOJSTVIMA

sukladno Uredbi (EU) 305/2011
Br. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda:	SP410-07A , Grijalice prostora s automatskom dobavom drvenih peleta
	Model / ekvivalentnih modela (odvojeno zarezima):	P130, P130 T
2.	Namjena/namjene:	Grijanje prostora u stambenim zgradama bez dovoda tople vode za centralno grijanje
3.	Naziv, prijavljeno komercijalno ime ili prijavljena oznaka i adresa proizvođača:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):	Sustav 3
5.	Usklađena norma:	EN 16510-2-6:2022
6.	Prijavljeno tijelo:	Prijavljeno tijelo TÜV Rheinland Energy GmbH br. 2456 odredilo je proizvod-tip na temelju ispitivanja tipa prema sustavu 3 i izdalo je izvješće/a o ispitivanju K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Objavljena svojstva	

Bitne značajke		Svojstva		
Mehanička otpornost i stabilnost				
Kapacitet		0 kg		
Protupožarna sigurnost				
Zaštita zapaljivih materijala				
Minimalna udaljenost od zapaljivih materijala	donji rub pod u prednjoj zoni strop odostraga bočno zona bočnog zračenja s prednje strane Vrsta i debljina zaštitnog izolacijskog materijala	d _B = 0 mm d _F = 300 mm d _C = 750 mm d _R = 50 mm d _S = 300 mm d _L = 0 mm d _P = 1000 mm	pažljivo pročitajte upute	
Higijena, zdravlje i okoliš				
Emisija produkata izgaranja (13% O ₂)	Ugljični monoksid (CO) Ugljični monoksid (CO) Dušikovi oksidi (NO _x) Organski plinski spojevi (OGC) Čestične tvari (PM)	pri nazivnoj toplinskoj snazi 0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	pri parcijalnoj toplinskoj snazi 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Sigurnost i pristupačnost uporabe				
Podaci za ugradnju na dimnjak	Temperatura ispusta plinova Izlazna temperatura dimnih plinova na odvodu Minimalno strujanje Maseni protok dimnih plinova Zaštita od požara za ugradnju na dimnjak	pri nazivnoj toplinskoj snazi 167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	pri parcijalnoj toplinskoj snazi 105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	Oznaka kamina (Temperaturni razred): T200 G
Ušteda energije i očuvanje topline				
Toplinska snaga i energetska učinkovitost uređaja	Toplinska snaga Toplinska snaga u prostoriji Toplinska snaga prenijeta u vodu Učink	pri nazivnoj toplinskoj snazi 11,0 kW 11,0 kW NPD (svojstvo nije određeno) 91 %	pri parcijalnoj toplinskoj snazi 3,9 kW 3,9 kW	91 %
Učinkovitost grijanja prostora	Sezonska energetska učinkovitost grijanja prostora Indeks energetske učinkovitosti Razred energetske učinkovitosti	80,0 % 121 A+		
	Potrošnja električne energije	pri nazivnoj toplinskoj snazi 0,124 kW	pri parcijalnoj toplinskoj snazi 0,050 kW	u stanju pripravnosti 0,002 kW
Održiva uporaba prirodnih resursa				
Održivost okoliša		NPD (svojstvo nije određeno)		

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Potpisao u ime i za račun proizvođača: Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2025/04/29


(potpis)

(HU) TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT

Az (EU) 305/2011 rendelkezésnek megfelelően
H07900527-CPR-2025/04/29 sz.

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja:	SP410-07A , Fapellet-tüzelésű helyiségfűtő készülékek
Modell / egyenértékű modellek (vesszővel elválasztva):	P130, P130 T
2. Felhasználás célja(i):	Lakáscélú épületek helyiségeinek fűtése melegvíz-ellátás nélkül központi fűtéshez
3. A gyártók neve, bejegyzett kereskedelmi neve, illetve bejegyzett védjegye, valamint értesítési:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Az AVCP-rendszer(ek):	3. rendszer
5. Harmonizált szabvány:	EN 16510-2-6:2022
6. Bejelentett szervezet:	A TÜV Rheinland Energy GmbH, 2456 sz. bejelentett szervezet a terméktípust a 3. Rendszer szerinti tesztípus alapján határozta meg és adta ki a K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1 vizsgálati jelentést/jelentéseket
7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek)	

Alapvető tulajdonságok		Teljesítmény		
Mechanikai szilárdság és állandóság				
Teherbíró képesség		0 kg		
Tűzvédelmi biztonság				
Éghető anyagok védelme				
Minimális távolság éghető anyagoktól	alsó szél elülső terület padlózat mennyezet hátsó oldal oldalsó sugárzási terület elülső	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm		
Védő szigetelőanyag típusa és vastagsága		Figyelmesen olvassa el az utasításokat		
Higiénia, egészség és környezetvédelem				
Égéstermék kibocsátás (13% O ₂)	Szén-monoxid (CO)	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteljesítményen	
	Szén-monoxid (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Nitrogén-oxidok (NO _x)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Gáznemű szerves vegyületek (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Részecske (PM)	1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Biztonságos használat és akadálymentesség				
Adatok a kéményre történő felszereléshez	Füstgáz hőmérséklete	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteljesítményen	
	Füstgáz hőmérséklete az elvezetőnél	167 °C	105 °C	
	Minimális huzat	201 °C	126 °C	
	Füstgáz tömegáram	5 Pa	3 Pa	
Tűzbiztonság a kéményre történő felszereléshez	Füstgáz tömegáram	6,5 g/s	4,7 g/s	
		A kémény megjelölése (hőmérsékleti osztály): T200 G		
Energiatakarékosság és hőszigetelés				
A berendezés hőteljesítménye és energiahatékonysága	Hőteljesítmény	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteljesítményen	
	Környezetbe bocsátott hőenergia	11,0 kW	3,9 kW	
	Víznek leadott hőenergia	11,0 kW	3,9 kW	
	Hozam	NPD (nincs meghatározott teljesítmény)		
Helyiségfűtési hatások	Szezonális helyiségfűtési hatások	91 %	91 %	
	Energiatakarékossági mutató	80,0 %		
	Energiatakarékossági osztály	121		
	Villamosenergia-fogyasztás	A+	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteljesítményen
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
A természeti erőforrások fenntartható használata				
Környezeti fenntarthatóság		NPD (nincs meghatározott teljesítmény)		

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy: Carlo Piazzetta (Vezérigazgató)

Asolo, 2025/04/29


(aláírás)

(LT) EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA

pagal Reglamentą (ES) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas:	SP410-07A , Patalpų šildymo krosnys, kūrenami mechanškai tiekiamomis medienos granulėmis
	Modelis / atitinkamų modelių (atskirtas kableliais):	P130, P130 T
2.	Naudojimo paskirtis (-ys):	Gyvenamųjų patalpų šildymas be karšto vandens tiekimo centriniam šildymui
3.	Gamintojo pavadinimas, registruotas komercinis pavadinimas arba registruotas prekės ženklas ir kontaktinis adresas:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):	Sistema 3
5.	Darnusis standartas:	EN 16510-2-6:2022
6.	Notifikuotoji įstaiga:	Notifikuotoji įstaiga TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 nustatė produkto tipą, atlikusi tipo bandymus pagal 3 sistemą, ir išdavė bandymų/(-us) /(-us) protokolą: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės)	

Esminės charakteristikos		Eksploatacinės savybės	
Mechaninis atsparumas ir patvarumas			
Galia		0 kg	
Gaisrinė sauga			
Degių medžiagų apsauga			
Mažiausias atstumas nuo degių medžiagų	iki apatinio krašto grindys priekinėje dalyje lubos galinis šonas šoninė spinduliuotės srauto zona priekinis Apsauginės izoliacinės medžiagos tipas ir storis	d _B = 0 mm d _F = 300 mm d _C = 750 mm d _R = 50 mm d _S = 300 mm d _L = 0 mm d _P = 1000 mm	
Higiena, sveikata ir aplinka		esant vardinei šiluminei galiai	
Degimo produktų išsiskyrimas (13% O ₂)	Anglies monoksidas (CO) Anglies monoksidas (CO) Azoto oksidai (NO _x) Dujiniai organiniai junginiai (OGC) Kietosios dalelės (PM)	0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³
Sauga ir prieinamumas naudojant		esant vardinei šiluminei galiai	
Montavimo prie kamino nurodymai	Dūmų temperatūra Dūmų temperatūra išmetimo vietoje Mažiausia trauka Išmėtimo dujų srautas Priešgaisrinė sauga montuojant prie kamino	167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai 105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s
Energijos taupymas ir šilumos išlaikymas		esant vardinei šiluminei galiai	
Prietaiso energinis naudingumas ir šiluminė galia	Šiluminė galia Šiluminė galia aplinkoje Vandeniui perduodama šiluminė galia Efektyvumas	11,0 kW 11,0 kW NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos) 91 %	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai 3,9 kW 3,9 kW 91 %
Patalpų šildymo veiksmingumas	Sezoninis patalpų šildymo energijos vartojimo efektyvumas Energijos vartojimo efektyvumo indeksas Energijos vartojimo efektyvumo klasė	80,0 % 121 A+	
	Elektros energijos suvartojimas	esant vardinei šiluminei galiai 0,124 kW	šiluminė galia išvestyje esant daliniai apkrovai 0,050 kW pristabdytą veiksmą 0,002 kW
Tvarus gamtos išteklių naudojimas		NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	
Aplinkos tvarumas			

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

Pasirašyta (gamintojo ir jo vardu): Carlo Piazzetta (Vyriausiasis vykdamosis pareigūnas)

Asolo, 2025/04/29


(parašas)

(LV) EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA

saskaņā ar Regulu (ES) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs:	SP410-07A , Mehāniskas koksnes granulu padeves telpu apsildes iekārtās
	Modelis / ekvivalento modeļu (atdalītas ar komatiem):	P130, P130 T
2.	Paredzētais izmantojums:	Dzīvojamo ēku telpu apsilde bez karstā ūdens padeves centrālajai apkures sistēmai
3.	Ražotāja nosaukums, reģistrētais komercnosaukums vai reģistrētā preču zīme un kontaktadrese:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Ekspluatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):	System 3
5.	Saskaņotais standarts:	EN 16510-2-6:2022
6.	Paziņotā institūcija:	Pilnvarotā iestāde TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 ir noteikusi produkta tipu, pamatojoties uz tipa pārbaudēm saskaņā ar 3. sistēmu, un izdevusi pārbaudes atskaiti(-es): K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Deklarētā(-ās) ekspluatācijas īpašība(-as)	

Būtiskie raksturojumi		Ekspluatācijas īpašības		
Mehāniskā pretestība un stabilitāte				
Plūsma		0 kg		
Ugunsdrošība				
Deģošu materiālu aizsardzība				
Minimālais attālums no deģošiem materiāliem	apakšējā mala grīda frontālā griesti aizmugure sāns sānu izstarpes zona priekšdaļa izolējoša aizsargmateriāla veids un biežums	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm	uzmanīgi lasīt instrukcijas	
Higiēna, veselība un vide				
Degšanas produktu emisija (13% O ₂)	Oglekļa monoksīds (CO) Oglekļa monoksīds (CO) Slāpekļa oksīdi (NOx) Organiskie gāzveida savienojumi (OGC) Daļiņas (PM)	pie nominālās siltuma jaudas 0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	pie daļējas siltuma jaudas 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Drošība un lietojamība				
Dati uzstādīšanai uz skursteņa	Dūmu temperatūra Dūmu temperatūra izejā Minimāla velkme Dūmu masas plūsma Ugunsdrošība uzstādīšanai uz skursteņa	pie nominālās siltuma jaudas 167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	pie daļējas siltuma jaudas 105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	Skursteņa apzīmējums (Temperatūras klase): T200 G
Enerģijas taupīšana un siltuma saglabāšana				
Ierīces siltuma jauda un energoefektivitāte	Siltuma jauda Siltuma jauda, kas izplatās vidē Siltuma jauda, kas izplatās ūdenī Lietderības koeficients	pie nominālās siltuma jaudas 11,0 kW 11,0 kW NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas) 91 %	pie daļējas siltuma jaudas 3,9 kW 3,9 kW	91 %
Telpu apsildes efektivitāte	Telpu apsildes sezonas energoefektivitāte Energoefektivitātes indekss Energoefektivitātes klase Elektroenerģijas patēriņš	80,0 % 121 A+	pie nominālās siltuma jaudas 0,124 kW	pie daļējas siltuma jaudas 0,050 kW gaidstāves režīmā 0,002 kW
Dabas resursu ilgtspējīga izmantošana				
Vides ilgtspējība		NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)		

Iepriekš norādītā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības atbilst deklarēto ekspluatācijas īpašību kopumam. Šī ekspluatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.
Parakstīts ražotāja vārdā: Carlo Piazzetta (galvenais izpilddirektors)

Asolo, 2025/04/29


(paraksts)

(PL) DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

zgodnie z rozporządzeniem (UE) 305/2011
Nr H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu:	SP410-07A , Ogrzewacze pokojowe z mechanicznym podawaniem pelletu drzewnego
	Model / równoważnych modeli (oddzielone przecinkami):	P130, P130 T
2.	Zamierzone zastosowanie lub zastosowania:	Ogrzewanie pomieszczeń w budynkach mieszkalnych bez zaopatrywania w ciepłą wodę do centralnego ogrzewania
3.	Nazwa, zastrzeżona nazwa handlowa lub zastrzeżony znak towarowy oraz adres kontaktowy producenta:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:	System 3
5.	Norma zharmonizowana:	EN 16510-2-6:2022
6.	Notyfikowana jednostka:	Notyfikowana jednostka TÜV Rheinland Energy GmbH NR 2456 określiła typ wyrobu na podstawie badania typu zgodnie z systemem 3 i wydała sprawozdanie/sprawozdania z badania: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Deklarowane właściwości użytkowe		Właściwości użytkowe		
Zasadnicze charakterystyki				
Odporność mechaniczna i stabilność				
Nośność		0 kg		
Bezpieczeństwo pożarowe				
Ochrona materiałów palnych				
Minimalna odległość od materiałów palnych	krawędź dolna	d _B = 0 mm		
	podłoga strefa przednia	d _F = 300 mm		
	sufit	d _C = 750 mm		
	z tyłu	d _R = 50 mm		
	z boku	d _S = 300 mm		
	strefa promieniowania bocznego z przodu	d _L = 0 mm		
Rodzaj i grubość ochronnego materiału izolacyjnego		uważnij przeczytać instrukcje		
Higiena, zdrowie i środowisko				
Emisja produktów spalania (13% O ₂)	Tlenek węgla (CO)	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej	
	Tlenek węgla (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Tlenki azotu (NO _x)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Organiczne związki gazowe (OGC)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Cząstki stałe (PM)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
		10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Bezpieczeństwo i dostępność użytkowania				
Dane do montażu na kominie	Temperatura spalin	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej	
	Temperatura dymu na wylocie	167 °C	105 °C	
	Ciąg minimalny	201 °C	126 °C	
	Masowe natężenie przepływu dymu	5 Pa	3 Pa	
Bezpieczeństwo przeciwpożarowe do montażu na kominie		6,5 g/s	4,7 g/s	
Oznakowanie kominia (Klasa temperaturowa): T200 G				
Oszczędność energii i utrzymywanie ciepła				
Moc cieplna i efektywność energetyczna urządzenia	Moc cieplna	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej	
	Moc cieplna oddawana do otoczenia	11,0 kW	3,9 kW	
	Moc cieplna oddawana wodzie	11,0 kW	3,9 kW	
Wydajność	b.d. (właściwość nieokreślona)	91 %		
Efektywność ogrzewania pomieszczeń	Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania	80,0 %		
	Współczynnik efektywności energetycznej	121		
	Klasa efektywności energetycznej	A+		
Zużycie energii elektrycznej	przy nominalnej mocy cieplnej	przy nominalnej mocy	przy częściowej mocy cieplnej	w trybie czuwania
	0,124 kW	0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Zrównoważone wykorzystanie zasobów naturalnych				
Zrównoważenie środowiskowe		b.d. (właściwość nieokreślona)		

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

W imieniu producenta podpisał(-a): Carlo Piazzetta (Dyrektor Generalny)

Asolo, 2025/04/29



(podpis)

(RO) DECLARAȚIA DE PERFORMANȚĂ conform Regulamentului (UE) 305/2011
Nr. H07900527-CPR-2025/04/29

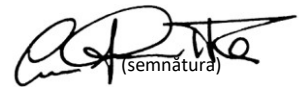
1. Cod unic de identificare al produsului-tip:	SP410-07A , Sobe alimentare mecanic cu peleți
Modelul / modelelor echivalente (separate prin virgule):	P130, P130 T
2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):	Încălzirea incintelor din clădiri rezidențiale fără furnizare de apă caldă pentru încălzire centrală
3. Numele, denumirea socială sau marca înregistrată și adresa de contact a fabricantului:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței:	Sistemul 3
5. Standard armonizat:	EN 16510-2-6:2022
6. Organism notificat:	Organismul notificat TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 a determinat produsul-tip pe baza probelor de tip potrivit sistemului 3 și a emis raportul/rapoartele de probă: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7. Performanța (performanțe) declarată (declarate)	

Caracteristici esențiale		Performanță		
Rezistență mecanică și stabilitate				
Capacitate portantă		0 kg		
Siguranță împotriva incendiilor				
Protecția materialelor combustibile				
Distanța minimă față de materiale combustibile	margine inferioară	d _B = 0 mm		
	podea zona frontală	d _F = 300 mm		
	plafon	d _C = 750 mm		
	posterior	d _R = 50 mm		
	latură	d _S = 300 mm		
	zona de iradiere laterală	d _L = 0 mm		
	frontal	d _P = 1000 mm		
	Tipul și grosimea materialului izolant de protecție	a se citi cu atenție instrucțiunile		
Igienă, sănătate și mediu				
		la puterea termică nominală	la puterea termică parțială	
Emisie a produselor de ardere (13% O ₂)	Monoxid de carbon (CO)	0,008 %	0,038 %	
	Monoxid de carbon (CO)	100 mg/Nm ³	475 mg/Nm ³	
	Oxizi de azot (NOx)	100 mg/Nm ³	110 mg/Nm ³	
	Compuși organici gazoși (OGC)	1 mg/Nm ³	2 mg/Nm ³	
	Particule (PM)	10 mg/Nm ³	20 mg/Nm ³	
Siguranță și accesibilitate la utilizare				
		la puterea termică nominală	la puterea termică parțială	
Date pentru instalarea pe un coș de fum	Temperatura gazelor de ardere	167 °C	105 °C	
	Temperatura gazelor de ardere la evacuare	201 °C	126 °C	
	Tiraj minim	5 Pa	3 Pa	
	Debit în masă de fum	6,5 g/s	4,7 g/s	
	Siguranța împotriva incendiilor pentru instalarea pe coșul de fum	Desemnarea coșului (Clasă de temperatură): T200 G		
Economisirea energiei și păstrarea căldurii				
		la puterea termică nominală	la puterea termică parțială	
Puterea termică și eficiența energetică a aparatului	Puterea termică	11,0 kW	3,9 kW	
	Puterea termică cedată ambientului	11,0 kW	3,9 kW	
	Puterea termică cedată apei	NPD (nicio performanță determinată)		
	Randament	91 %	91 %	
Eficiența de încălzire a mediilor	Eficiența energetică sezonieră aferentă încălzirii spațiului	80,0 %		
	Indicele de eficiență energetică	121		
	Clasa de eficiență energetică	A+		
	Consumul de energie electrică	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială	în modul standby
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Utilizarea sustenabilă a resurselor naturale				
Sustenabilitate ambientală		NPD (nicio performanță determinată)		

Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

Semnată pentru și în numele fabricantului de către: Carlo Piazzetta (Director executiv)

Asolo, 2025/04/29


(semnătura)

(SK) VYHLÁSENIE O PARAMETROCH v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011
č. H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Jedinečný identifikačný kód typu výrobku:	SP410-07A , Spotrebiče na drevené pelety
	Model / ekvivalentných modelov (oddelené čiarkami):	P130, P130 T
2.	Zamýšľané použitie/použitia:	Vykurovanie v obytných budovách bez prípravy teplej úžitkovej vody prostredníctvom ústredného kúrenia
3.	Meno, registrované obchodné meno alebo registrovaná ochranná známka a kontaktná adresa výrobcu:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:	Systém 3
5.	Harmonizovaná norma:	EN 16510-2-6:2022
6.	Notifikovaná osoba:	Notifikovaná osoba TÜV Rheinland Energy GmbH č. 2456 určila typový výrobok na základe typových skúšok podľa systému 3 a vydala správu/správy o skúške: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1
7.	Deklarované parametre	

Podstatné vlastnosti		Parametre		
Mechanický odpor a stabilita				
Prietok		0 kg		
Požiarne bezpečnosť				
Ochrana horľavých materiálov				
Minimálna vzdialenosť od horľavých materiálov	spodný okraj podlaha prednej zóny strop vzadu po boku bočná zóna ožarovania vpredu Typ a hrúbka izolačného ochranného materiálu	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm	pozorne prečítajte si návod	
Hygiena, ochrana zdravia a prostredie				
Emisie spalín (13% O ₂)	Oxid uhoľnatý (CO) Oxid uhoľnatý (CO) Oxidy dusíka (NOx) Plynné organické zlúčeniny (OGC) Tuhé častice (PM)	pri menovitom tepelnom výkone 0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	pri čiastočnom tepelnom výkone 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Bezpečnosť a dostupnosť použitia				
Údaje pre inštaláciu komína	Teplota spalín Teplota spalín na výfuku Minimálny ťah Hmotnostný prietok spalín Protipožiarna bezpečnosť pre inštaláciu komína	pri menovitom tepelnom výkone 167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	pri čiastočnom tepelnom výkone 105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	Označenie komína (Teplotná trieda): T200 G
Úspora energie a uchovanie tepla				
Tepelný výkon a energetická účinnosť spotrebiča	Tepelný výkon Tepelný výkon vrátený do prostredia Tepelný výkon postúpený vode Účinnosť	pri menovitom tepelnom výkone 11,0 kW 11,0 kW NPD (nie sú určené parametre) 91 %	pri čiastočnom tepelnom výkone 3,9 kW 3,9 kW 91 %	
Účinnosť vykurovania priestorov	Sezónna energetická účinnosť vykurovania priestoru Index energetickej účinnosti Trieda energetickej účinnosti	80,0 % 121 A+		
	Spotreba elektrickej energie	pri menovitom tepelnom výkone 0,124 kW	pri čiastočnom tepelnom výkone 0,050 kW	v pohotovostnom režime 0,002 kW
Trvalo udržateľné využívanie prírodných zdrojov				
Environmentálna udržateľnosť		NPD (nie sú určené parametre)		

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovateľných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu.

Podpísal(-a) za a v mene výrobcu: Carlo Piazzetta (Výkonný riaditeľ)

Asolo, 2025/04/29


(podpis)

(SL) **IZJAVA O LASTNOSTIH**

skladno z uredbo (EU) 305/2011
Št. H07900527-CPR-2025/04/29

1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda:	SP410-07A , Grelniki prostorov z mehanskim dodajanjem lesnih peletov
Model / enakovrednih modelov (ločene z vejicami):	P130, P130 T
2. Predvidena uporaba:	Ogrevanje prostorov v stanovanjskih stavbah brez oskrbe s toplo vodo za centralno ogrevanje
3. Ime, registrirano trgovsko ime ali registrirana blagovna znamka in naslov proizvajalca:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:	Sistem 3
5. Harmonizirani standard:	EN 16510-2-6:2022
6. Prijavljeni organ:	Priglašen laboratorij TÜV Rheinland Energy GmbH št. 2456 je na podlagi tipskega testiranja sistema 3 ed izdal poročilo/a o preizkusu K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

7. Navedene lastnosti		Lastnost		
Bistvene značilnosti				
Mehanska odpornost in stabilnost				
Zmogljivost		0 kg		
Protipožarna varnost				
Zaščita vnetljivih materialov				
Minimalna oddaljenost od vnetljivih materialov	spodnjega robu tla na sprednji strani strop zadaj s strani stransko območje sevanja spredaj Vrsta in debelina zaščitnega izolacijskega materiala	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm	skrbno preberite navodila	
Higiena, zdravje in okolje				
Emisije produktov gorenja (13% O ₂)	Ogljikov monoksid (CO) Ogljikov monoksid (CO) Dušikovi oksidi (NO _x) Plinaste organske spojine (OGC) Trdni delci (PM)	pri nazivni izhodni toplotni moči 0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Varnost in dostopnost pri uporabi				
Podatki za vgradnjo na dimnik	Temperatura dimnih plinov Temperatura dimnih plinov ob izhodu Minimalni vlek Masni pretok dimnih plinov Požarna varnost pri vgradnji na dimnik	pri nazivni izhodni toplotni moči 167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	Namembnost dimnika (temperaturni razred): T200 G
Prihranek energije in ohranjanje toplote				
Toplotna moč in energijska učinkovitost naprave	Izhodna toplotna moč Izhodna toplotna moč, prenesena na zrak Izhodna toplotna moč, prenesena na vodi Izkoristek	pri nazivni izhodni toplotni moči 11,0 kW 11,0 kW NPD (lastnost ni določena) 91 %	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 3,9 kW 3,9 kW	
Učinkovitost ogrevanja prostorov	Sezonska energijska učinkovitost pri ogrevanju prostorov Indeks energijske učinkovitosti Razred energijske učinkovitosti	80,0 % 121 A+		
	Električna moč	pri nazivni izhodni toplotni moči 0,124 kW	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi 0,050 kW	v stanju pripravljenosti 0,002 kW
Trajnostna raba naravnih virov				
Okoljska trajnost		NPD (lastnost ni določena)		

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

Podpisal za in v imenu proizvajalca: Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2025/04/29


(podpis)

(SV) **PRESTANDEDEKLARATION**

i enlighet med förordningar (EU) 305/2011
Nr H07900527-CPR-2025/04/29

1.	Produkttypens unika identifikationskod:	SP410-07A , Kaminer eldade med träpellets
	Modell / likvärdiga modeller (separerade av kommatecken):	P130, P130 T
2.	Avsedd användning/avsedda användningar:	Uppvärmning av omgivningen i bostadshus utan leverans av varmvatten för centralvärme
3.	Namn, kommersiell benämning som registrerats eller registrerat varumärke och tillverkarens adress:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:	System 3
5.	Harmoniserad standard:	EN 16510-2-6:2022
6.	Anmälda organet:	Det anmälda TÜV Rheinland Energy GmbH organet nr 2456 har fastställt produkttypen på grundval av typprovningar enligt system 3 och utfärdat testrapporten/erna: K 3650 2025 B2 , K 3650 2025 T1

Väsentliga egenskaper		Prestanda		
Mekanisk hållfasthet och stabilitet				
Kapacitet		0 kg		
Brandbekämpningssäkerhet				
Skydd av brännbara material				
Minimalt avstånd till bränsle	nedre kant golv i främre zon tak bakre sida strålningszon på sidan främre	$d_B = 0$ mm $d_F = 300$ mm $d_C = 750$ mm $d_R = 50$ mm $d_S = 300$ mm $d_L = 0$ mm $d_P = 1000$ mm		
Typ och tjocklek på skyddande isoleringsmaterial		läs noga anvisningarna		
Hygien, hälsa och miljö				
		vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt	
Utsläpp av bränsleprodukter (13% O ₂)	Kolmonoxid (CO) Kolmonoxid (CO) Kväveoxider (NOx) Organiska gasformiga föreningar (OGC) Partiklar (PM)	0,008 % 100 mg/Nm ³ 100 mg/Nm ³ 1 mg/Nm ³ 10 mg/Nm ³	0,038 % 475 mg/Nm ³ 110 mg/Nm ³ 2 mg/Nm ³ 20 mg/Nm ³	
Säkerhet och tillgänglighet för användning				
		vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt	
Data för installation på skorsten	Rökgastemperatur Utloppstemperatur för rökgas Minimidrag Rökgasernas massflöde Brandbekämpningssäkerhet för installation på skorsten	167 °C 201 °C 5 Pa 6,5 g/s	105 °C 126 °C 3 Pa 4,7 g/s	
Brandbekämpningssäkerhet för installation på skorsten		Skorstenens beteckning (Temperaturklass): T200 G		
Energibesparing och värmebevarande				
		vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt	
Apparatens värmeeffekt och energieffektivitet	Värmeeffekt Värmeeffekt avgiven till omgivningen Värmeeffekt avgiven till vatten Verkningsgrad	11,0 kW 11,0 kW NPD (ej fastställd prestation) 91 %	3,9 kW 3,9 kW 91 %	
Effektivitet för uppvärmning av lokaler	Säsongsmedelverkningsgrad för rumsuppvärmning Energieffektivitetsindex Energieffektivitetsklass	80,0 % 121 A+		
Eleffektbehov		vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt	i standbyläge
		0,124 kW	0,050 kW	0,002 kW
Hållbar användning av naturresurser				
Miljömässig hållbarhet		NPD (ej fastställd prestation)		

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ova.

Undertecknad på tillverkarens vägnar av: Carlo Piazzetta (VD)

Asolo, 2025/04/29


namnteckning)